



# 900 Jahre Dietramszell

**Der Kulturverein Dietramszell hat seine Wurzeln  
im "Förderverein 900 Jahre Dietramszell  
1098-1998".**

**Für diese Jubiläumsaktivitäten wurde der Verein  
im Jahre 1996 etabliert**

**Aktualisiert:  
24.02.2018**

**Hier sind auf unserer KVD-Fotogalerie  
einige Erinnerungen in Text und Bild festgehalten.**



# FESTPROGRAMM

15. August 1998

Kirchenzug ab Gasthof Peiß 9.30 Uhr  
 Pontifikalamt Messe v. Hercul. Wieser, 10.00 Uhr  
**Ausstellungseröffnung: Klosterinnenhof ca 11.15**  
 "900 Jahre Dietranszell"  
 Eintritt 5DM mit Führung 8DM  
 bis 6. September tägl. geöffnet 10-16  
 außer Montag  
 Ausstellungskatalog /Festschrift: 15DM

**Kirchweihreiben**  
 ab 11.30

Stände und Wirtschafte  
 im Festgebiet  
 Jubiläumsmünzen (20)  
 Alte Ansichten von D'zell (16)  
 Nostalgiekarussell (16)  
 Kirtahutschn beim Spindler (3)

**Handwerkerdult** ab 13.00

Schmied (4) Schreiner (6) Zimmerer, Drechsler,  
 Schindlmacher (18) Molkerei, Felle, Wolle, Töpfer, Imker  
 (19) Buchbinder, Posamenten, Schneider, Trachtenschnei-  
 der, Schuster, Sattler, Fotograf (20)

D'zeller Filme: 10.00-12.00 und 16.00-18.00

Mehrzweckraum (14)  
 Postkutschenfahrt: Abf. Post /Fahrpreis 10DM  
 14.00, 14.30, 15.00, 15.30  
 Anmeldung: 08027/227 (8)

D'zeller Moritat: 15.00 Uhr Kloster (14)

Kirchenführung: 16.00 Uhr Pfarrkirche (13)

Ritteressen: 18.00 Uhr Ratskeller (17)

Festabend: Musik, Moritaten und Quiz  
 Gasthof Peiß 19.00 Uhr (5)

16. August 1998

Gottesdienst 9.15 Uhr Pfarrkirche (13)  
 10.00 Uhr Pfarrkirche  
 Kirchenführung: 10.00-12.00 und 16.00-18.00  
**Ausstellung** Eintritt 5DM Führung 8DM  
 tägl. außer Mo von 10-16 Uhr  
 Katalog /Festschrift: 15DM

D'zeller Filme:

Kirtahutschn: 10-12 Uhr u. 16-18 Uhr (3)  
**Historisches Treiben:** 10-13 Uhr u. 16-18 Uhr  
 Stände und Wirtschafte bieten die köstlichsten  
 Speisen aus 9 Jahrhunderten an.

**Handwerkerdult:** 10-12 und 16-18

Stände wie am Vortag

Alte Ansichten: Kreissparkasse Dietranszell

Münzpresse: Raiffeisenbank

D'zeller Moritat: Klosterinnenhof 10.30

Gaukeleien: 11 Uhr am Richteranger

11.30 oberste Schulterrasse

12.00 Raiffeisenbank

Postkutschenfahrt: Abf. Post Fahrpreis 10DM

10.30, 11.00, 11.30, 12.00

Anmeldung: 08027/227

**Historischer Festzug:** Aufstellung ab 13.00

Fußgruppen am Schacherfeld

Gespanne bei St. Leonhard

14.00 Festzug

Nach dem Festzug wird das Historische Treiben und  
 die Handwerkerdult fortgesetzt.

Historische Tänze: 16 Uhr oberste Schulterrasse

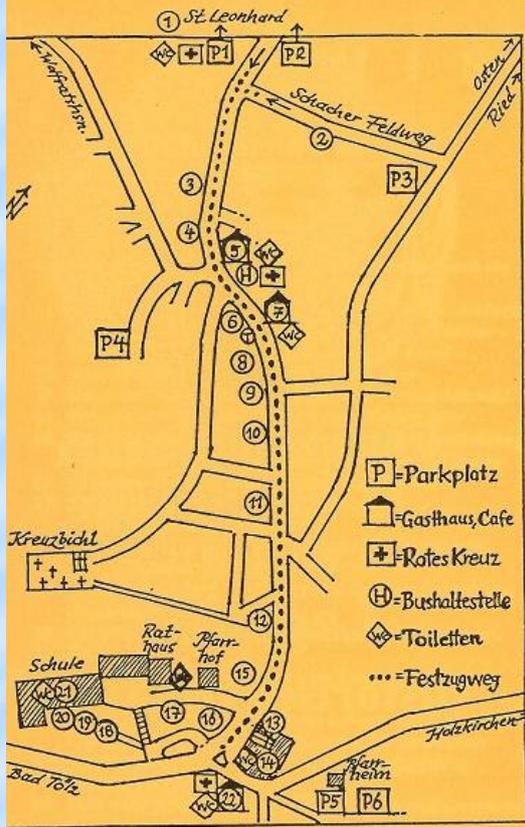
16.30 am Richteranger

17.30 Kreissparkasse

Ritteressen: 18.00 im Ratskeller (17)

Festausklang: 19.00 Gasthof Peiß

## Lageplan



- ① St. Leonhard: Sammelplatz der Gespanne und Reiter zum Festzug
- ② Schacherfeldweg: Sammelplatz der Fußgruppen zum Festzug
- ③ Kirtahutschn beim Spindler
- ④ Schmiede beim Waldmann
- ⑤ Gasthof Peiß, Bäuerische Spezialitäten
- ⑥ Schreinerhandwerk beim Rappold
- ⑦ Cafe Schwalbe
- ⑧ Post
- ⑨ Kreissparkasse: Alte Dietranszeller Ansichten  
Pfarrgemeinderat reicht Klostersuppe.....  
Schokofrüchte von G. Gröbmair  
Getränke beim Obermüller
- ⑩ Kinderkarussell
- ⑪ Raiffeisenbank mit Jubiläumsmünzdruck  
Kolping bietet Wein und Käse
- ⑫ Süßigkeiten mit Schminkstand von F. Kanzler
- ⑬ Pfarrkirche, ehemalige Stiftskirche
- ⑭ Kloster und Klosterinnenhof
- ⑮ Bäcker Ritter backt Brot im Lehmofen
- ⑯ Am Richteranger:  
Partnerschaftsverein: Klosterwein und Käse  
Trachtenverein: Gegrilltes  
Fischereiverein: Steckerlfisch  
Liegl Heini: Sektimbüß  
Gartenbauverein: Kaffee und Kuchen  
Nostalgiekarussell für Kinder
- ⑰ Ratskeller bewirtschaftet von den Waldgeistern
- ⑱ Untere Schulterrasse
- ⑲ Mittlere Schulterrasse } Handwerkerdult
- ⑳ Obere Schulterrasse
- ㉑ Aula der Schule
- ㉒ Schlossschänke: Bäuerische Spezialitäten

*Festgottesdienst am 15. August 1998 mit dem Augustiner-Chorherren-Probst  
 von Paring, Niederbayern*



*Ausstellungseröffnung im Klosterinnenhof durch Margot Hamm, Sebastian Lindmeyr und Bürgermeister Lichtenegger*



*Hoher Besuch bei der offiziellen Ausstellungseröffnung im Kloster:  
von links: Senator Michael Häsch, Ilse Aiugner, Pierre Jaulin, Landesmuster Karin Stoiber,  
Ministerpräsident Edmund Stoiber, Landrat Manfred Nagler, Sr. Kiliana, Barbara Regul,  
Ew. Mutter Oberin Louis Raphael, Bürgermeister Benno Lichtenegger*



# Historischer Festzug am 16. August 1998



*Die Festzugleitung, Martin Seestaller und Barbara Regul, schreiten mit der Dietramszeller Blasmusik dem Festzug voran.*

## *Die Gartenbauvereine Ascholding und Dietramszell*



*Wallfahrer aus Endlhausen*



*Truhenwagen  
(Thomas Friedl)*

*Heuwagen (Michael Hüsich)*



*Fahrende Musikanten (Godela Hort)*



*von Schilcher'scher Adel  
(A. Greiter, K. Welge)*

*unter den Zuschauern:  
das Ministerpräsidentenpaar Stoiber*



*Dorfschmiede  
(Familien Waldmann)*



*Langholzfuhrwerk  
(Langerbauer)*



*Honigwagen Imkerkreisverband WOR  
(Ulrich Jassner)*

*Münchner Bürgerinnen zu Besuch in D'zell  
(Leni Gröbmair, Marianne Deißböck)*



*Klostermühlen  
Leismühlen-Modell (Gams)*



*Haberer  
(Waldgeister)*



*Schulkinder und Lehrer  
(Josef Schöfthaller, Helena Stehr)*



*Künstlerwagen  
(Wolfgang u. Annemarie Gebauer)*

*Ehrengäste-Kutsche  
(Landrat- u. Ministerpräsidentenpaar)*



*Säkularisation 1803: Der letzte Probst  
Maximilian Grandauer mit der  
restlichen Klosterhabe (Georg Peiss)*





*Französische Gäste  
(Partnerschaftsvereine  
Baignes-St.Radegonde,  
Dietramszell)*



*Klosterjäger  
(Sebastian Thalhammer)*



*Jagdgruppe  
(Gabriel Jaud)*



*Französische Besatzung 1806  
(Reitergruppe Waltraud Bauhof)*



*Postkutsche in D'zell: 1853 - 1938  
(Reitverein Ascholding, H.Greil)*

# Historisches Treiben und Handwerkerdult am 15. und 16. August 1998



*Auf der Veranda des "Gräflichen Bierkellers": In der Mitte Seine Durchlaucht Graf Rudolph mit geistlichen Herren im modernen Freizeitlook (Waldgeister D'zell)*

*In den Schlosskeller-Gewölben*



*Komptessen unter sich (Kerstin Welge und Barbara Regul)*



*Man kommt sich näher: Hofrichter, Hofnarr und die "holde Weiblichkeit" (K. Raßhofer, M. Sittenauer, A. Pallauf und B. Regul)*



*Feine Damen der adeligen Gesellschaft (Christine Wollner, Astrid Andert, Regina Wollner, Barbara Knittel, Anna Bilgeri)*



*Augustiner-Chorherren-Musikdirektor Herculian Wieser mit seiner Mätresse - im späteren Leben ein Ehepaar (N.u.B.Regul) sowie der Dorfschulze (B.Lichtenegger)*



*Junge Spielleute erfreuen vornehme Damen (Godela Hort mit D'zeller Flötenkindern)*



*Augustiner-Chorherr u. Klosterwagner (N.Regul und Dionys Röpfl sen.)*



*Alte und junge Zimmerer beim Sagln  
(Familie Bscheider)*



*Beim Hutmacher  
(Schneider Holler)*



*Gemütlich und lustig geht's zua beim Dorfschmied  
(Familien Waldmann)*



*beim Bäck (Karl Ritter)*



*Verständigung über Zeiten und Grenzen: Jumelage - Partnerschaft zwischen Baignes-St. Radegond und Dietramszell*



*Ankunft der wirklich letzten Postkutsche in Dietramszell  
(Barbara Regul und der Wirt der damaligen Schloss-Schenke,  
- der heutigen Klosterschänke)*

*Wir bedanken uns für Ihren Besuch in der Fotogalerie unserer  
KVD-homepage! Barbara und Norbert Regul*